

**Iċ-Ċekja-Praga: Servizzi tat-tindif**

OJ S 14/2024 19/01/2024

Avviż dwar l-għoti ta' kuntratt – utilitajiet

Servizzi

**Il-baži ġuridika:**

Direttiva 2014/25/UE

**Taqsim I: Entità kontraenti**

---

**I.1. Isem u indirizzi**

Isem uffiċjali: Letiště Praha, a. s.

Numru ta' registrazzjoni nazzjonali: 28244532

Indirizz postali: K letišti 1019/6

Belt: Praha

Kodiċi NUTS: CZ010 Hlavní město Praha

Kodiċi postali: 16100

Pajjiż: iċ-Ċekja

Persuna ta' kuntatt: Daniela Urbanová

Posta elettronika: [daniela.urbanova@prg.aero](mailto:daniela.urbanova@prg.aero)

Telefown: +420 724888921

**Indirizz(i) tal-Internet:**Indirizz ewlieni: <http://www.prg.aero>Indirizz tal-profil tax-xerrej: <https://tenderarena.cz/dodavatel/seznam-profilu-zadavatele/detail/Z0005204>**I.6. Attività ewlenija**

Attivitajiet marbuta mal-ajruporti

**Taqsim II: L-għan**

---

**II.1. L-għan tal-ksib****II.1.1. Titlu**

Úklid a čištění objektů v areálu letiště Praha/Ruzyně část I a část II

Numru ta' referenza: 0227008449/4Q23

**II.1.2. Kodiċi ewlieni CPV**

90910000 Servizzi tat-tindif

**II.1.3. It-tip ta' kuntratt**

Servizzi

**II.1.4. Deskrizzjoni qasira**

Předmětem Veřejné zakázky jsou úklidové služby pro zadavatele, tj. provádět řádně a důsledně pro zadavatele denní, noční a průběžné úklidové práce, mytí skleněných ploch a čištění podhledů, transport odpadu, úklid chodníků a další pomocné manipulační práce v objektech areálu letiště Praha/Ruzyně.

**II.1.6. Informazzjoni dwar il-lottijiet**

Dan il-kuntratt huwa maqsum f'lottijiet: iva

### **II.1.7. Valur totali tal-ksib**

Valur mingħajr VAT: 292 600 000,00 CZK

## **II.2. Deskrizzjoni**

### **II.2.1. Titlu**

Úklidové práce v Terminálu 2 a dalších objektech

Nru tal-lott: 2

### **II.2.2. Kodiċi(jiet) addizzjonali tal-VKK**

90910000 Servizzi tat-tindif

### **II.2.3. Il-post tat-twettiq**

Kodiċi NUTS: CZ010 Hlavní město Praha

Is-sit jew post ewlieni tal-eżekuzzjoni: letiště Praha/Ruzyně

### **II.2.4. Deskrizzjoni tal-akkwist**

Předmětem této části Veřejné zakázky jsou úklidové služby pro zadavatele, tj. provádět řádně a důsledně pro zadavatele denní, noční a průběžné úklidové práce, mytí skleněných ploch a čištění podhledů, transport odpadu, úklid chodníků a další pomocné manipulační práce v objektech Terminálu 2 (vč. Spojovacího objektu), Terminálu 3 a v dalších objektech areálu letiště Praha/Ruzyně.

### **II.2.5. Kriterji tal-għoti**

Il-kriterju tal-kwalità - L-Isem: Kvalita poskytování služby / Pežar: 40

Prezz - Pežar: 60

### **II.2.11. Informazzjoni dwar l-għażliet**

Għażliet: le

### **II.2.13. Informazzjoni dwar Fondi tal-Unjoni Ewropea**

L-akkwist huwa marbut ma' proġett u/jew programm iffinanzjat mill-fondi tal-Unjoni Ewropea: le

### **II.2.14. Informazzjoni addizzjonali**

## **Taqsim IV: Proċedura**

---

### **IV.1. Deskrizzjoni**

#### **IV.1.1. Tip ta' proċedura**

Proċedura miftuħa

#### **IV.1.3. Informazzjoni dwar ftehim qafas jew sistema dinamika ta' xiri**

Il-ksib jinvolvi t-twaqqif ta' qafas ta' ftehim

#### **IV.1.6. Informazzjoni dwar irkant elettroniku**

Intuża rkant elettroniku

#### **IV.1.8. Informazzjoni dwar il-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA)**

L-akkwist huwa kopert mill-GPA: iva

### **IV.2. Informazzjoni amministrattiva**

#### **IV.2.1. Publikazzjoni preċedenti dwar din il-proċedura**

Numru tal-avviż fil-ĠU S: [2021/S 105-277799](#)

#### **IV.2.8. Informazzjoni dwar it-tmiem tas-sistema dinamika tax-xiri**

#### **IV.2.9. Informazzjoni dwar it-tmiem tas-sejha għall-kompetizzjoni fl-għamla ta' avviż indikattiv perijodiku**

### **Taqsim V: Għoti tal-kuntratt**

---

**Nru tal-kuntratt:** 0227008449

**Nru tal-lott:** 2

**Titlu:**

Úklidové práce v Terminálu 2 a dalších objektech

**Kuntratt/lott jingħata:** iva

#### **V.2. Għoti tal-kuntratt**

##### **V.2.1. Id-data tal-iffirmar tal-kuntratt**

22/12/2021

##### **V.2.2. Informazzjoni dwar sejhiet għall-offerti**

In-numru ta' offeriti li waslu: 5

In-numru ta' offeriti li waslu mingħand SMEs: 5

In-numru ta' offeriti li waslu mingħand l-offerenti minn Stati Membri oħra tal-UE: 0

In-numru ta' offeriti li waslu mingħand l-offerenti minn Stati li mhux Membri tal-UE: 0

In-numru ta' offeriti li waslu permezz ta' mezzi elettronici: 5

Il-kuntratt ingħata lil grupp ta' operatori ekonomiċi: le

##### **V.2.3. Isem u indirizz tal-kuntrattur**

Isem uffiċjali: B+N Czech Republic Facility Services s.r.o.

Numru ta' reġistrazzjoni nazzjonali: 60470291

Indirizz postali: Antala Staška 2027/77

Belt: Praha - Krč

Kodiċi NUTS: CZ010 Hlavní město Praha

Kodiċi postali: 14000

Pajjiż: iċ-Ċekja

Il-kuntrattur huwa SME: iva

##### **V.2.4. Informazzjoni dwar il-valur tal-kuntratt/lott**

Valur totali tal-kuntratt/lott: 8 114 717,02 CZK

##### **V.2.5. Informazzjoni dwar is-sottokuntrattar**

##### **V.2.6. Prezz imħallas għal xiri bi prezz innegożjat**

### **Taqsim VI: Informazzjoni kumplimentari**

---

#### **VI.3. Informazzjoni addizzjonali**

#### **VI.4. Proċeduri ta' analiżi mill-ġdid**

##### **VI.4.1. Korp responsabbli għall-proċeduri ta' analiżi mill-ġdid**

Isem uffiċjali: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

Indirizz postali: tř. Kpt. Jaroše 7

Belt: Brno  
Kodiči postali: 604 55  
Pajjiž: ič-Čekja  
Posta elettronika: [posta@uohs.cz](mailto:posta@uohs.cz)  
Telefown: +420 542167111  
Faks: +420 542167112  
Indirizz tal-Internet: <https://www.uohs.cz/>

#### **VI.4.3. Proċedura ta' analiži mill-ġdid**

Informazzjoni preċiża dwar id-data/i tal-għeluq għall-proċeduri ta' analiži mill-ġdid:

Podmínkou pro podání návrhu k ÚOHS je podání námitek k Zadavateli, které je nutné doručit do 15 dnů ode dne, kdy se stěžovatel dozvěděl o domnělém porušení zákona Zadavatelem, nejpozději však do uzavření smlouvy nebo do chvíle, kdy se soutěž o návrh považuje po výběru návrhu za ukončenou.

Námítky proti úkonům oznamovaným v dokumentech, které je Zadavatel povinen podle zákona uveřejnit či odeslat stěžovateli, musí být doručeny Zadavateli do 15 dnů od jejich uveřejnění či doručení stěžovateli.

Pokud je v zadávacím řízení stanovena lhůta pro podání žádostí o účast, musí být námítky proti podmínkám vzta-hujícím se ke kvalifikaci dodavatele doručeny Zadavateli nejpozději do skončení této lhůty.

Pokud je v zadávacím řízení stanovena lhůta pro podání nabídek, musí být námítky proti zadávací dokumentaci doručeny Zadavateli nejpozději do skončení této lhůty, v případě jednacního řízení s uveřejněním musí být námítky proti zadávací dokumentaci doručeny Zadavateli nejpozději do skončení lhůty pro podání předběžných nabídek.

Námítky proti dobrovolnému oznámení o záměru uzavřít smlouvu podle § 212 odst. 2 zákona musí být doručeny Zadavateli do 30 dnů od uveřejnění tohoto oznámení.

Zadavatel je povinen námítky vyřídit do 15 dnů. Návrh je nutné doručit ÚOHS i Zadavateli do 10 dnů ode dne, v němž stěžovatel obdržel rozhodnutí, kterým Zadavatel námítky odmítnul nebo do 25 dnů od odeslání námitek, pokud Zadavatel o námitkách nerozhodl.

Po uzavření smlouvy na veřejnou zakázku či rámcové dohody lze podat pouze návrh na uložení zákazu plnění smlouvy, a to i bez předchozího podání námitek. Návrh na uložení zákazu plnění smlouvy doručí navrhovatel ÚOHS a ve stejnopisu Zadavateli do 1 měsíce ode dne, kdy Zadavatel uveřejnil oznámení o uzavření smlouvy způsobem podle § 212 odst. 2 zákona s uvedením důvodu pro zadání veřejné zakázky bez uveřejnění oznámení o zahájení zadávacího řízení, předběžného oznámení nebo výzvy k podání nabídek ve zjednodušeném podlimitním řízení, nejpozději však do 6 měsíců od uzavření této smlouvy. Návrh na uložení zákazu plnění smlouvy podle § 254 odstavce 1 písm. d) zákona doručí navrhovatel ÚOHS a ve stejnopisu Zadavateli do 1 měsíce ode dne, kdy Zadavatel uveřejnil oznámení o uzavření smlouvy na základě rámcové dohody podle § 137 zákona nebo oznámení o uzavření smlouvy v dynamickém nákupním systému podle § 142 zákona, nejpozději však do 6 měsíců od uzavření této smlouvy.

Ve lhůtě pro doručení návrhu je navrhovatel povinen složit na účet ÚOHS kauci ve výši 1 % z nabídkové ceny navrhovatele za celou dobu plnění veřejné zakázky nebo za dobu prvních čtyř let plnění v případě smluv na dobu neurčitou, nejméně však ve výši 50 000 Kč, nejvýše ve výši 10 000 000 Kč. V případě, že navrhovatel nemůže stanovit celkovou nabídkovou cenu, je povinen složit kauci ve výši 100 000 Kč. V případě návrhu na uložení zákazu plnění smlouvy je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 200 000 Kč. Jde-li o řízení o přezkoumání postupu pro zadávání koncesí, je navrhovatel povinen ve lhůtě pro doručení návrhu složit na účet ÚOHS kauci ve výši 1 % z předpokládané hodnoty koncese uveřejněné ve Věstníku veřejných zakázek nebo na profilu Zadavatele, nejméně však ve výši 50 000 Kč, nejvýše ve výši 10 000

000 Kč. V případě, že Zadavatel neuveřejní ve Věstníku veřejných zakázek nebo na profilu Zadavatele předpokládanou hodnotu koncese, je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 100 000 Kč. V případě návrhu na uložení zákazu plnění koncesní smlouvy je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 200 000 Kč.

**VI.4.4. Servizz minn fejn tista' tinkiseb informazzjoni dwar il-proċedura ta' analiżi mill-ġdid**

Isem uffċjali: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

Indirizz postali: tř. Kpt. Jaroše 7

Belt: Brno

Kodiċi postali: 604 55

Pajjiż: iċ-Ĉekja

Posta elettronika: [posta@uohs.cz](mailto:posta@uohs.cz)

Telefown: +420 542167111

Faks: +420 542167112

Indirizz tal-Internet: <https://www.uohs.cz/>

**VI.5. Data ta' meta ntbagħat dan l-avviż**

16/01/2024